

Zeitschrift: Swiss textiles [English edition]
Herausgeber: Swiss office for the development of trade
Band: - (1961)
Heft: 4

Artikel: International horse show and races : St. Gall 1961
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-798304>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.09.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



International Horse Show and Races, St. Gall 1961

At the end of every summer, St. Gall celebrates its big event of the year, the International Horse Show and Races. This sporting event, which attracts the elite of the world's riders to this charming city, is a welcome pretext for the embroidery and cotton industry and trade to display some of their finest creations.

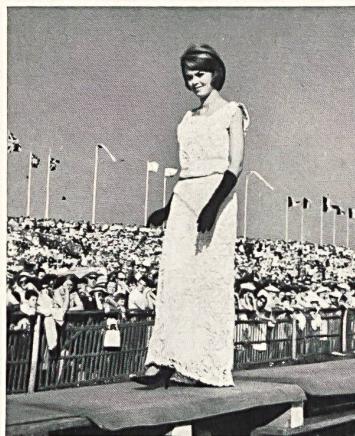
This year, as in other years, the Office for the Promotion of the Swiss Cotton and Embroidery Industries had organized a fashion parade to be held on the race course. The attractiveness of the setting added particular charm to the presentation of the models.

Opposite we show some of the photographs taken on this occasion.



MACOLA S. A., ZURICH
Cotton dress with embroidered appliquéd motif
Photo Krüsi

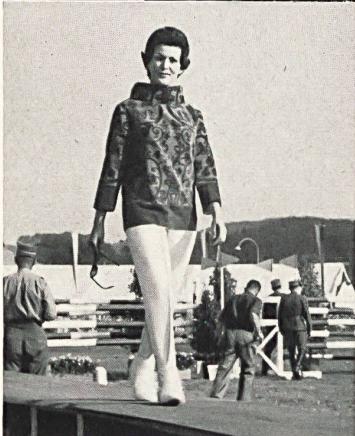
ROSE BERTIN, ZURICH
St-Gall heavy guipure evening dress



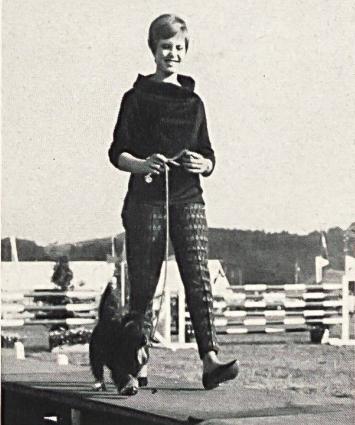
HECTOR
GROSSENBACHER S. A.,
ZURICH
Youthful dress in vaporous
St-Gall embroidery



« MYLORD »,
DUMAS, EGLOFF & CO.,
CHATEL-ST-DENIS
Jacquard woven ski jacket



VOLLMOELLER S. A.,
USTER
After ski trousers and cot-
ton pullover



In Connection with the Horse Show and Races

On the occasion of the International Horse Show and Races, the St. Gall firm of Sabrosa Ltd. invited its foreign representatives to a four-day visit for the discussion of sales problems. This firm's foreign collaborators also had an opportunity of familiarizing themselves on the spot with the manufacture of embroideries. The visit closed

with an excursion to the Engadine, in which the firm's staff and suppliers as well as members of the trade press also took part.

During the International Horse Show and Races, five mannequins wearing dresses of embroidery, made by Sabrosa and a St. Gall couture house, strolled among the public.



SABROSA A.-G.,
SAINT-GALL.

Broderie sur organdi
pure soie, tissu de :
Embroidery on pure silk
organdy, fabric by :
Bordado sobre organdi
seda pura, tejido de :
Stickerei auf reincei-
denem Organdy,
Gewebe von :
Robt.
Schwarzenbach & Co.,
Thalwil
Photo Kriewall



SABROSA A.-G., SAINT-GALL

Broderie soie deux couleurs sur satin duchesse pure soie, tissu de :
Two-tone silk embroidery on pure silk Duchesse satin, fabric by :
Bordado de seda en dos colores sobre raso duquesa pura seda, tejido de :
Zweifarbige Seidenstickerei auf reinseidenem Satin-Duchesse, Gewebe von :
Robt. Schwarzenbach & Co., Thalwil
Photo Kriewall